

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ส่งข้อความพระราชสาส์น
อำนวยพรไปยังประธานาธิบดีแห่งสาธารณรัฐนิการากัว ในโอกาสวันเอกราชของสาธารณรัฐนิการากัว
ซึ่งตรงกับวันที่ ๑๕ กันยายน ๒๕๖๖ ดังนี้

His Excellency Mr. José Daniel Ortega Saavedra,
President of the Republic of Nicaragua,
Managua.

On the occasion of the Independence Day of the Republic of Nicaragua, I wish to convey to Your Excellency my sincere congratulations and best wishes for your good health and happiness as well as for the well-being and prosperity of the Republic of Nicaragua and her people.

The friendly ties between Thailand and the Republic of Nicaragua have steadily developed over these past years. I believe that such true amity will serve as the cornerstone for further advancement in our cooperation, yielding greater benefits for both our countries and peoples in the years ahead.

(M.R.) Maha Vajiralongkorn R.

คำแปล

ฯพณฯ นายโฮเซ ดานีเอล ออร์เตกา ซาอาเบดรา
ประธานาธิบดีแห่งสาธารณรัฐนิการากัว
กรุงมานากัว

ในโอกาสวันเอกราชของสาธารณรัฐนิการากัว ข้าพเจ้าขอแสดงความยินดีด้วยใจจริง และขออำนวยพรให้ท่านประธานาธิบดีมีพลานามัยสมบูรณ์และประสบความสำเร็จทุกประการ ทั้งขอให้ประเทศและประชาชนชาวนิการากัวมีความสงบร่มเย็นและความเจริญรุ่งเรืองสืบไป

ความสัมพันธ์ฉันมิตรระหว่างประเทศไทยและสาธารณรัฐนิการากัวได้พัฒนาอย่างมั่นคง ในช่วงหลายปีที่ผ่านมา ข้าพเจ้าเชื่อว่า มิตรภาพที่แน่นแฟ้นดังกล่าวจะเป็นรากฐานสำคัญในการพัฒนาความร่วมมือระหว่างกัน อันจะเพิ่มพูนประโยชน์สุขยิ่งขึ้นแก่ประเทศและประชาชนทั้งสองฝ่ายในภายภาคหน้า

(พระปรมาภิไธย) มหาวชิราลงกรณ พระวชิรเกล้าเจ้าอยู่หัว